

راه پدران

^۱ زیرا، ای برادران، نمی‌خواهم شما بی‌خبر باشید از اینکه پدران ما همه زیر ابر بودند و همه از دریا عبور نمودند^۲ و همه به موسی تعمید یافتند، در ابر و در دریا؛^۳ و همه همان خوارک روحانی را خوردن^۴ و همه همان شرب روحانی را نوشیدند، زیرا که می‌آشامیدند از صخره روحانی که از عقب ایشان می‌آمد و آن صخره مسیح بود.^۵ لیکن از اکثر ایشان خدا راضی نبود، زیرا که در بیان انداخته شدند.^۶ و این امور نمونه‌ها برای ما شد تا ما خواهشمند بدی نباشیم، چنانکه ایشان بودند^۷ و نه بتپرست شوید، مثل بعضی از ایشان، چنانکه مکتوب است: قوم به اکل و شرب نشستند و برای لهو و لعب بریا شدند.^۸ و نه زنا کنیم چنانکه بعضی از ایشان کردند و در یک روز بیست و سه هزار نفر هلاک گشتد.^۹ و نه مسیح را تجربه کنیم، چنانکه بعضی از ایشان کردند و از مارها هلاک گردیدند.^{۱۰} و نه همه‌مه کنید، چنانکه بعضی از ایشان کردند و هلاک کننده ایشان را هلاک کرد.^{۱۱} و این همه بطور مُثُل بایشان واقع شد و برای تنبیه ما مکتوب گردید که اواخر عالم به مارسیده است.^{۱۲} پس آنکه گمان برد که قایم است، باخبر باشد که نیفند.^{۱۳} هیچ تجربه جز آنکه مناسب بشر باشد، شما را فرو نگرفت. اما خدا امین است که نمی‌گذارد شما فوق طاقت خود آزموده شوید، بلکه با تجربه مفرّی نیز می‌سازد تا یارای تحمل آن را داشته باشید.

شراکت در خون و بدن مسیح

^{۱۴} لهذا ای عزیزانِ من از بتپرستی بگریزید. به خردمندان سخن می‌گوییم، خود حکم کنید برآنچه می‌گوییم.^{۱۵} بیاله برکت که آن را تبرّک می‌خوانیم، آیا شراکت در خون مسیح نیست؟ و نانی را که پاره می‌کنیم، آیا شراکت در بدن مسیح نی؟^{۱۶} زیرا ما که بسیاریم، یک نان و یک تن می‌باشیم چونکه همه از یک نان قسمت می‌یابیم.^{۱۷} اسرائیل جسمانی را ملاحظه کنید: آیا خورندها قربانی‌ها شریک قربانگاه نیستند؟^{۱۸} پس چه گوییم: آیا بت چیزی می‌باشد؟ یا که قربانی بت چیزی است؟^{۱۹} نی! بلکه آنچه امّت‌ها نمی‌خواهم شما شریک دیوها باشید.^{۲۰} محل است که

^۱ Moreover, brethren, I would not that ye should be ignorant, how that all our fathers were under the cloud, and all passed through the sea;^۲ And were all baptized unto Moses in the cloud and in the sea;^۳ And did all eat the same spiritual meat;^۴ And did all drink the same spiritual drink: for they drank of that spiritual Rock that followed them: and that Rock was Christ.^۵ But with many of them God was not well pleased: for they were overthrown in the wilderness.^۶ Now these things were our examples, to the intent we should not lust after evil things, as they also lusted.^۷ Neither be ye idolaters, as were some of them; as it is written, The people sat down to eat and drink, and rose up to play.^۸ Neither let us commit fornication, as some of them committed, and fell in one day three and twenty thousand.^۹ Neither let us tempt Christ, as some of them also tempted, and were destroyed of serpents.^{۱۰} Neither murmur ye, as some of them also murmured, and were destroyed of the destroyer.^{۱۱} Now all these things happened unto them for ensamples: and they are written for our admonition, upon whom the ends of the world are come.^{۱۲} Wherefore let him that thinketh he standeth take heed lest he fall.^{۱۳} There hath no temptation taken you but such as is common to man: but God is faithful, who will not suffer you to be tempted above that ye are able; but will with the temptation also make a way to escape, that ye may be able to bear it.^{۱۴} Wherefore, my dearly beloved, flee from idolatry.^{۱۵} I speak as to wise men; judge ye what I say.^{۱۶} The cup of blessing which we bless,

هم از پیاله خداوند و هم از پیاله دیوها بنوشید؛ و هم از مایده خداوند و هم از مایده دیوها نمی‌توانید قسمت بُرد.²² آیا خداوند را به غیرت می‌آوریم یا از او تواناتر می‌باشیم؟

برای جلال خدا کار کنید

همه‌چیز جایز است، لیکن همه مفید نیست؛ همه رواست، لیکن همه بنا نمی‌کند.²⁴ هرکس نفع خود را نجوبید، بلکه نفع دیگری را. هرآنچه را در قصابخانه می‌فروشنند، بخورید و هیچ می‌رسید به خاطر ضمیر. زیرا که جهان و پُری آن از آن خداوند است.²⁵ هرگاه کسی از بی‌ایمانان از شما و عده خواهد و می‌خواهید بروید، آنچه نزد شما گذارند بخورید و هیچ می‌رسید بجهت ضمیر.²⁶ اما اگر کسی به شما گوید: این قربانی بت است، مخورید به خاطر آن کس که خبر داد و بجهت ضمیر، زیرا که جهان و پری آن از آن خداوند است.²⁹ اماً ضمیر می‌گوییم نه از خودت بلکه ضمیر آن دیگر؛ زیرا چرا ضمیر دیگری بر آزادی من حکم کند؟³⁰ و اگر من به شکر بخورم، چرا بر من افترا زنند به سبب آن چیزی که من برای آن شکر می‌کنم؟³¹ پس خواه بخورید، خواه بنوشید، خواه هرجه کنید، همه را برای جلال خدا بکنید.³² یهودیان و یونانیان و کلیساي خدا را لغزش مدهید.³³ چنانکه من نیز در هرکاری همه را خوش می‌سازم و نفع خود را طالب نیستم، بلکه نفع بسیاری را تا نجات یابند.

is it not the communion of the blood of Christ? The bread which we break, is it not the communion of the body of Christ?¹⁷ For we being many are one bread, and one body: for we are all partakers of that one bread.¹⁸ Behold Israel after the flesh: are not they which eat of the sacrifices partakers of the altar?¹⁹ What say I then? that the idol is any thing, or that which is offered in sacrifice to idols is any thing?²⁰ But I say, that the things which the Gentiles sacrifice, they sacrifice to devils, and not to God: and I would not that ye should have fellowship with devils.²¹ Ye cannot drink the cup of the Lord, and the cup of devils: ye cannot be partakers of the Lord's table, and of the table of devils.²² Do we provoke the Lord to jealousy? are we stronger than he?²³ All things are lawful for me, but all things are not expedient: all things are lawful for me, but all things edify not.²⁴ Let no man seek his own, but every man another's wealth.²⁵ Whosoever is sold in the shambles, that eat, asking no question for conscience sake:²⁶ For the earth is the Lord's, and the fulness thereof.²⁷ If any of them that believe not bid you to a feast, and ye be disposed to go; whatsoever is set before you, eat, asking no question for conscience sake.²⁸ But if any man say unto you, This is offered in sacrifice unto idols, eat not for his sake that shewed it, and for conscience sake: for the earth is the Lord's, and the fulness thereof:²⁹ Conscience, I say, not thine own, but of the other: for why is my liberty judged of another man's conscience?³⁰ For if I by grace be a partaker, why am I evil spoken of for that for which I give

1 Corinthians 10

thanks? ³¹Whether therefore ye eat, or drink, or whatsoever ye do, do all to the glory of God. ³²Give none offence, neither to the Jews, nor to the Gentiles, nor to the church of God: ³³Even as I please all men in all things, not seeking mine own profit, but the profit of many, that they may be saved.